



-Pamebhamε

"Nimlɔv : 006

'Kplotɛi

-kwε 2005

"su -bha 'sëédhe -mü "Gwεetaawo

WON -TAONG -MA 'GÜ 'SËÉDHE

'Sëédhe ya -yë -kë -mëwɔn 'gü ?

-Më 'ö -kë 'yö bhii ü -de -wo pö ? Sëédhe 'ö ya -yö -kë ü -de -wo 'gü -mëwɔn 'gü, 'yö 'yii kë "Kwi -wo, "Dhima -wo, 'Glεε -wo -nu 'gü ?

-Ya 'ö- wo kwa -wo 'gü bha, -yö -kë "dhü kö -ya -zɔn kwa -dhe -blεεsü 'gü =dhe kwa -dega -wo 'ö -kë =Danwo 'ka bha -yö =bhlëë -sü 'pö. -Wo -nu 'ö -Zlan -ya -nu -da bha, -a "wεε 'bha 'yaa =bhlëë -sü kö -yö zïö- 'ka- 'bha -ta. 'Pë 'ö -a -dhe 'dhö- bha kö 'kwa- kë, yö -mü =dhe kö 'mε 'ö "dhü -yö =bhlëë -ya ö -de -wo -bha kö -yö kë -tiaandhe -wo "wεε pö -mε -nu "yan 'gü "kpongtaa. Yö =në- wɔn 'gü, =ya kë =dhe 'bhaa dɔ ü -de -wo -wo pö -dhe 'ka, kö -a -dhe -ya -bha kö 'ö sü =dεε -bha, 'ü -ya -a draan- -sü -bha.

-A =ple -naa -mü =dhe -yö -ya kwa -de -wo 'gü "dhü kö 'wɔn -nu 'ö 'wo -kë kwaa- =Danwo pö "pεεn -ta, 'wɔn -nu 'ö 'wo -kë kwaa- 'Kɔdivua -se 'gü, 'wɔn -nu 'ö 'wo -kö "kpongtaa kö 'kwa 'dho kë- -a -nu =gban -wɔn 'gü tii, "kεε kö 'kwa -a 'bha -nu ma.

=Ya 'go mü, -a -dhe -ya -bha kö bhi 'ö 'ü 'sëédhe ya -a -wo pö sië bha, 'ü kë =dhe mε 'bha 'ö 'wo Samadhi mi -kë -a 'dhö. 'Mε bha 'yö -kpan mε do -bha ziaan -ta kö 'wɔn yaa kë -mε -nu -waa -gi, 'yö dho- 'ka 'yö 'wo- "dhe -kë, 'yö -kë

Dhiang -wo -tiaandhe

"klüüklü. =Ya kë =dhe Samadhi mi 'kö bha 'yii kë nu 'nu 'mε bha- -dhe, -mëwɔn 'ö gun yöö- "dhiü =slɔɔ ? 'Mε 'ö 'wo- -gi bha -yö -mɔɔ -bha 'nu 'ö ga. 'Kwa- pö "dhü kö kwa- -pö =dhe kö 'bhii kë dɔ ü -de -wo -go "gbu- kö =bhlëë -yö kë- -bha, "tüng 'bha -yö -dho -wo 'ö -kë =dheng -pë 'ka, 'ö go "se -bha. =Ya 'go mü, bhi 'ö 'ü dɔ ü -de -wo -ya -dhe 'ka bha, ü këyɔɔ -ta 'kun. Nu -a -dhe. Kë =dhe Samadhi mi bha- 'dhö.

=Ya kë =dhe 'wɔn 'bha 'dhö ü -go kö 'ü- pö yi -dhe 'ö -gban kwaa- =Danwo "se 'gü -wɔn -bha, yii- 'drεεsü =nε: 08 bp 857 Abidjan 08. Bureau Dan.



Kwaa- =danwo pö "se 'gü -wɔn

Danwo pö 'sëédhe -dee -nu 'ö woo zu "kpenng

Kwaa- Danwo pö 'sëédhe -dee -nu 'ö 'wo kë sië, 'ö- -nu -zun "kpenng -dhe 'yaa =gblεε 'zü, 'ö- -nu -pë 'dhö kë sië 'Biya, wo -mü :

'sëédhe 'ö -gban "gung -yua bo -kɔ -bha -a 'dhö, -a 'dhe 'ö 'wo- -dhe A -Zlan -bha 'ka waa- do 'bha 'ö -kë mε züë" "piü -yua bo 'sëédhe 'ka, 'ö yö -zë mε ga "kεε 'bha -wa

-kpan -a -bha 'nu bha, -a -nu 'ka.

'Sëédhe -nu 'ö 'wo "dhü bha, -wo -dho kwa -ta -dede 'kun- kwaa- 'wɔndɔdhe -nu "gblɔv "piü. Ya kë "dhü

kö -yö -së kö 'kwa kwa baa- kö -wa zun "kpenng yi 'ö- 'ka, 'kwa kë mε -blεεsü 'ka kö 'kwa kwa -bha 'dhö.

L'orthographe DAN

Voici ce que nous pouvons utiliser pour savoir lire et écrire en langue dan. Les consonnes et les voyelles que vous ne voyez pas ici sont les mêmes qu' en français. Attention: 1. c, h, j, qu et x n'existent pas en dan. 2. r ne se trouve jamais au début d'un mot. Voici le reste de l' alphabet :	ëë	"këë	daba	ü	'gü	intérieur
	ën	'kën	rassasier	üü	"güü	amère
	ëën	=klëën	entourer	ün	=bliün	miette
	ea	"kpea	sec	üün	glüün	rouler
	ean	gean"	scorpion	ü	"gü	brûler
	gw	-gwë	caillou	üü	"bhüü	tarir
	in	"bin	fleur	v	"tv	oreille
	iin	"iin	ou	vv	"tvv	sauce
	ı	"wı	parler	-Wo 'dho -kɔ (Les tons)		
	u	"gbu-	fort	très haut		"dhü arbre
kw	=kwaa	main gauche	haut		'kɔ maison	
ng ¹	gbeng	nuit	moyen		dë père	
oo	-zoo	chenille	bas		=ze termite	
ɔ	'pɔ	credit	très bas		-dho amour	
ɔn	"yɔn	huile	très haut + très bas		"klang- singe	
ɔɔn	=yɔɔn	sang	haut + très bas		'yënnng- soleil	
ö	pö	dire	moyen + très bas	saa-		
öö	töö	panier	bas + très bas		=göö- iroko	
u	"su	lune	moyen + très haut	gean"	scorpion	
un	bun	tombeau	moyen + haut		kpuu' souche	
uun	=yuun	asticot				



Kwaa- "Kādivuaa -sε 'gü -wōn

-Zlan -wo -ya -pö: « **‘Mε ‘ö ‘yaa yē kē, -a -mε ‘ya ‘dho pē -bhö.** » (2 *Tesadhonikö* 3 : 10) Dhiang -wo kpö 'ö go 'Biblē 'gü 'ö -ya bha, mε 'gbe -dede =nē 'ö 'wo mü 'ö 'wo- bho -sü 'ka wo "tuv -dedewo. -Ziaanwo =dhe 'kö -gblü 'dhö kwaa- "sε ya- 'gü ya, -a -ta -kpea =ya dō do =dhe -kō 'ö göndēnē do 'bha 'ö- pö 'dhö =dhe

-gblü -ya -da kö =sua -ya -da. Mε 'gbe -dede -wo gbadhe -sü kē -sü 'ka woo- yē kpenngkpenngdhö 'ka =dεε -yēnng ya- 'gü. -A -wōn 'gü, mε -dede 'ö -kpla 'dhö- -bha, 'ö 'yii kē- "dhiü "wεε 'bha wliüü" -bha, 'waa =mō- -bha kö -wa -mε dō.

Gbadhe -sü "dhiü =ya zio

Gbadhe -kō -yεε =ya kē 'gbe. Mε 'bha -nu -bha -mü : « -Ka n -ta 'kun kö 'a ma =bedhe 'dhö, "iin ma gō =saa "dhiü =ya 'kōn ». Mε 'bha -nu =de 'pö -a -nu -bha -mü « -Gblü =ya n bho n -yεε =bhaa, pē 'bhaa n -gō. » -A -wōn 'gü =dheglizē -nu -wo wo -de 'kun -sü 'ka =dεε mε suu 'ö 'wo "dhü bha- -nu -gō.

"Mō- 'sēebho -mε -nu =de 'pö -wa -ya wo -de 'kun -sü -bha. -Yö "dhü tean- 'ka =dhe -wēeme -nu -ta -yö 'kun, « kεε -yö -dho kē 'mü =dhe kö 'kwa- dō. 'Kwa- pö "dhü kö kwa- -pö =dhe 'kwa kwa -de 'kun.



"Kpungtaadhe -wōn

'Nē dhebēnē -nu 'ö 'wii =mōo tongtongdhö =kö, 'ö -a mε 'gbe -dhe -ziaan -kwe 'yii kē yō =kö -kaong do ö ga =ple -bha, -a -nu "gbutabho -sü kö -wo -wō -a -nu 'ka bha, =nē 'ö -ya kē =dεε -tosea kē -kō -gen -dee 'ka gōon -nu

-Tosea -kē =nēng 'gü -sü 'ö 'nē -nu 'wii =mō =kö, 'a -nu 'ka

-go 'ö 'ya 'sō. -Wa -dhe "kwi -wo 'gü pedofili. -Ziaanwo -a yi 'yii kē =gwēē =kö, "tan bho -mε 'kpii- 'ö 'wo- -dhe **Mikaelö 'Diakösöngnö,** 'ö -kē =Dhamlεεken mi 'ka 'ö -a 'tō 'dhö 'sō -sü 'ka "kpungtaadhe -to "dhü -sü 'gü bha, -a 'tō -yö kē -zē 'wōn bha- 'gü. -Wo kē -kwe -nu -kē -a

-dhiang -bha 'zuzu =plöo za dō -sü -bha. "Kεε -a pia" -yö kē -dhi -a "dhiü 'to -dhe 'gü. -Yö kē -kē =sua =nē- 'ka 'yö 'wo kē- -ya -a -bha. Gōon- 'gbe 'dede =nē 'ö 'wo mü =dεε 'wōn suu bha 'ö- -nu dhōbhaawōn 'ka. Kē =nē 'ö wo -sē 'yö 'tōng- -nu 'wo 'dhö, 'yö -kaso 'dhö 'dhö; 'yö 'mε 'ö 'bha

slaa" -dhe -bho suu bha- bho -wa ü 'kun- 'ka, 'wo ü -da -kaso 'gü.

-A -wōn 'gü -kwa kwa "tūng kē kwaa- 'nē 'sεennē -nu 'gü. -Kwa -dhioo dō -dedewo -a -nu -ta kö -wo wo 'dho -dhe -nu -ga. 'Kwa 'dho kwa kwaa- -nu -zü 'ö 'wo -kē doseng 'ka wo -deta. 'Kwa dō 'ya-.

Gōndēnē do =nē 'ö 'wōn 'dhö -siö -a -dhe -a -bha dhebē "gblv "piü 'wēega -wōn 'gü, "sεgō 'ö 'wo- Izraedhō -kē bha- 'gü, 'yö 'wēē- 'ö waa- ö bha dhebē bha 'ö 'wo- =mōo woo- -tosea -todhü -sü 'gü 'gbaandhō, 'ö gun kwaa-

'wēē- ya -a "miliōng kēng -yaaga (300) 'ka bha, 'ö "siü -da -a 'ka. 'Wōn bha 'yö ma -dedewo -a -bha dhebē 'ka 'yö dho ö =gōn bha, -a -tazōn 'zuzu =plöo. 'Mε -nu 'ö 'wo -kē 'pö =dhe "siü -ya -da -dhe -nu 'ka, 'kō -nu "iin pē

suu "wεε 'bha 'ka "Kwi =plöo 'ö wo =nē 'ö 'wo "siü =dhuu 'ö 'wo- -nu -dhe sapēē pōngpie bha =dhe 'ö 'wo nu =wo =loo -dhe 'ö bha- 'gü, 'ö- -naa -gōmε 'ö 'wōn bha- -dhe yö, 'yö- pö yö -zē ö bha -kwe -kaōng -yaaga ö ga "saōdo -naa =nε yē 'gü,

'wōn suu bha, 'yii kē- yö do.

'Mε 'ö 'wōn -kē bha kö slaa" suu 'bha =nē 'ö yöö -da -a 'gü. =Zang -nu -wo -tun =kö 'ketö kē-.

Mε =slō -pē -nu -wōn

-A -kweε -kaōng -yaaga ö ga do -naa =nε, -kwaa "sε "dhiü -mε -yö kē- -pö =dhe 'kwa 'dho biö -bü kē- 'zü. "Kεε yöö- =gban 'gü, "bü kē -mε

'bha -nu -wo -tun =kö -a kē-. -A -gen -mü =dhe -a "sōn waa- -wü, -a kwi waa- -dhe "wεε 'bha -nu -wo mε -kē 'nē 'kpō -mε 'ka. -Ziaanwo -yö -bho

Bü -wōn -kun -sē -sü

-a -bha =dhe -a gbo -yö 'nē -naa "yua =bedhe -nu 'ka.

'Kö 'zü yöö kē "dhü =wε, -a gbo 'ö bha -yö "sε dhi -pē 'ka, 'ö-

'saa- 'gü, "dhü suu 'gbe -nu wo bho -a -ziaan -ta, 'ö "bü 'yaa kē yēn -pē 'ka. -A -kē "dhü -sü bha- 'gü, kö -yö -sē kö 'kwa 'dho- zē-.

'Wən 'ö -gban -potaasü -wən -bha.

'Wən 'ö -gban -foodən -bha

-Kwε 'ö ziö sië 'dodo, 'mε -nu 'ö -foodən 'dhö- -nu -bha, -a -nu -da 'gü =në 'ö -da 'ö dho- 'ka. -Kwε 'ö -ziö tiidhö bha (2003), mε "gblü -kaəng do ö ga "saəplε waa- mε këng do ö -kə do (17110) =në 'ö "yua bha 'ö gun- -nu -bha kwaa- "Kədivua -sε ya- 'gü. -Kwε 'dhe 'ö -ziö "sia- yö ya (2004) mε "gblü -kaəng =plε waa- mε këng -yiisiö ö -kə "saəplε waa- mε "suisiö (20479) =në 'ö gun- -nu -bha. =ya kë "dhü kö -a -nu -da 'gü -yö -da mε "gblü -yaaga waa- mε këng -yaaga ö -kə "saədo waa- mε "suisiö. Kö -yö kë -da -a 'gü 'kpii- -dedewo. Kö zuədhiütεεwən =në 'ö bha. =Dhe 'ö

-kë "dhü, 'yö kwaa- "sε "dhiü -mε -nu 'wo 'yaannu 'wo -dhe -ga 'wən bha- 'gü kö "yua bha yöo 'dhe kë -kə 'ö- -bha 'wo- -naa yö. =Dhe 'ö -kë 'pö =dhe "kisu 'kpii- 'bha -yö -dhö 'ö -ya -sü 'ka -dewən "dhiü "yua -wən "gbluv "piü "kpuŋgtaadhe -bha 'ka bha, 'yö 'wən bha kwaa- "sεgə "dhiü -mε -nu 'wo- -zən "kisu -gə "dhiü -mε -nu 'ka. -Kaa -ga 'yö 'pë -nu 'ö 'wo nu kwa -dhe, kwa -ta -kun 'ka -pë -nu 'ka, -a -nu =gban -loo 'kota -sü səng 'ö -kë "miliəng "gblü do waa- "miliəng këng "saədo (1600). Gə -yiisiö 'ö 'wo- -nu -dhe "Kwi -wo 'gü 4 x 4, -a -nu "saəplε (7), =poponi

-kaəng =plε (20), -dhöö 'ö dhebë -nu woo- -ya wo -bha kö 'wa 'dho "yua 'sü- (kapətë) -nu waa- pë suu 'gbε 'bha 'dhö. =Ya 'go mü -wa -dhe kwa -gə kö 'kwa 'dho =dhətrəw -nu "piü -wo kwa pike 'wən 'dhe bha- -kang -bha. 'Kwa pö kwaa- pë "gblügbü -nu "iin -a 'sεənnë -nu -bhö, -yö -së kö 'kwa kwa -kə -nu "zu =kö -bεəsü. =Ya 'go mü 'zü 'kwa kwaa- sə -nu, pë 'fiëë -nu "zu, -kwaa -nu ziö "yi "wən -sü -nu 'ka. -Dhioo 'ö 'wo- -nu də kwa -ta yö =në -a 'bha -nu =në 'ö 'wo bha. 'Ya 'dho kë- kwa 'gü "wlaawən 'ka. Kwa -dega -a 'wən -së -mü.

'Wən 'ö -gban troo -nu -bha mε wəkə -nu 'gü

'ONISI 'EFEMÖ

"Dhasi ("sədhə) 'ö gbla- "budhangdhe 'ö -nu -gəw 'ö 'wo nu kwaa- "sε 'ö ya -a 'gü -gblü -wən 'kosən 'ö 'wo- -nu -dhe 'ONISI kwa -wo 'gü, "kεε 'ö "Kwi 'dhö ö bha -dhe (ONUCI) bha, -wo =dhadio do 'bha -ya -sü 'ka. Kwa -məw -a -bha 'ö 'kwa kwa "tu to -a -bha. Kwaa- "kwi -pö -nu 'ö -wɪ -a -nu 'gü =kö "tüng 'ö ya- 'gü, wo -mü: 'Biya -dhe 'dhö,

-Buakεε -dhe 'dhö, "Dalva -dhe waa- "Kədhəkə -dhe 'dhö -a -nu 'ka. Yamusokləwən -dhe, "Maa -dhe, =Wegine -dhe, -Dukwitaa -dhe, Daokro -dhe, -Bəngduku waa- "Sanng Pedro -dhe -nu -zë -a -nu -bha -yö -dho -ya =taama. =Dhadio bha -wa -dhe kwa -de -wo 'gü 'ONISI 'EFEMÖ. "Kwi -zë -yö ö bha pë -dhe ONUCI-

FM. =Dhadio -tiaandhe -mü. 'Wən -nu 'ö 'wo -gban troo -tiaandhe 'ö- suu 'bha 'dhö -kë -dhöökpö -zuö -sü -nu 'ka, -a 'dhö, =naə yö -kə -nu, 'wən -nu 'ö 'wo kë sië "kpüŋgtaa -a -nu 'dhö, 'yö- -nu -dhiang zë "Kwi -wo waa- kwa -de -wo -nu 'ö 'wo kwaa- "sε ya- 'gü, -a -nu 'gü. 'Mε 'ö 'wo wo "tu to -a =dhadio bha -a -bha =dεε -yēnng ya- 'gü

kwa -gə "sε 'ö ya- 'gü, -wo -məw mε "miliəng -yiisiö -bha. -Yö -ya 'pö "dhü kö -yö "sε waannu -dhiang -nu zë. "Dhasi -nu 'ö 'wo bha, 'wii kë kë "sε dosəng -bha "dhasi, 'ka. -A "bin. "Sεgə 'gbε =në 'ö 'wo wo -gə dun 'yö- -nu -wo -yö -kë do kö 'wo 'wən 'gbε -dhe kë wo 'kwëë-. =Ya kë "dhü kö "sədhə -nu bha -wo -go "sε 'gbε =në- 'gü

"Yu -wən

Gə -yö -kpea =dhe 'në -yö =kpea -ee ?

Gəndənë do 'bha =në 'ö -ya gə 'gü 'yö 'wo gun 'dho sië -a də- "kwi =plöö -a gbö =tuabhodhe

'gü. -Wo -gun gə 'kpii- 'gü 'yö 'wo gun 'dho sië. -Aga 'yö gə 'në sεənnë do 'ö nu 'ö -siö -a -nu -ta "wε "būngdhö.

-A -dhe 'ö gəndənë bha 'ö- yö, 'yö- pö : « Aa -ka kləw- -wən -ga. 'Pë 'kö 'ü -tun =kö sεənnë 'ka 'ö ü ziö -kə 'dhö

ya, 'bha kë =diö 'kpii- -yö -dho kë- "gbu- -kεε ! » -Yö -kë -a 'gü =dhe gə -yö -kpea =dhe mεbhudhe -yö =kpea.

"Gwöng

« -A -kun "gbu- -mε =nē 'ö- =trəən =sləə. »

'Ü -dewo -wən kē 'ö- wo ü -gə "gbu-, 'ö 'ü -sü -bha =dhe -tə gən zuē" -yö bhə po =gee
-Pamebhame -wo pö siē bha, ü -din 'ya 'dho yēn-. -bha.
Ü zuē" -yö bhə -a -wo pö

=Kesı Dhiföngsü

Pē -Wlangda -sü

'Sēēdhε -be 'nē -nu 'ö- -nu
-yö "kpenngdhe 'yaa =gblēen 'zü
'Sēēdhε 'nē -nu 'ö 'wo "dhü bha wo
-mü :

-Kə -məə 'wən -bha -sü -yö
Yesu -gə kö -yö mε dha.

Yesu -bha mε -nu =klang-
kē -wo -nu.

'Sēēdhε 'ö -gban "göng -yua
-bha -kpə mε 'ka -sü -bha.

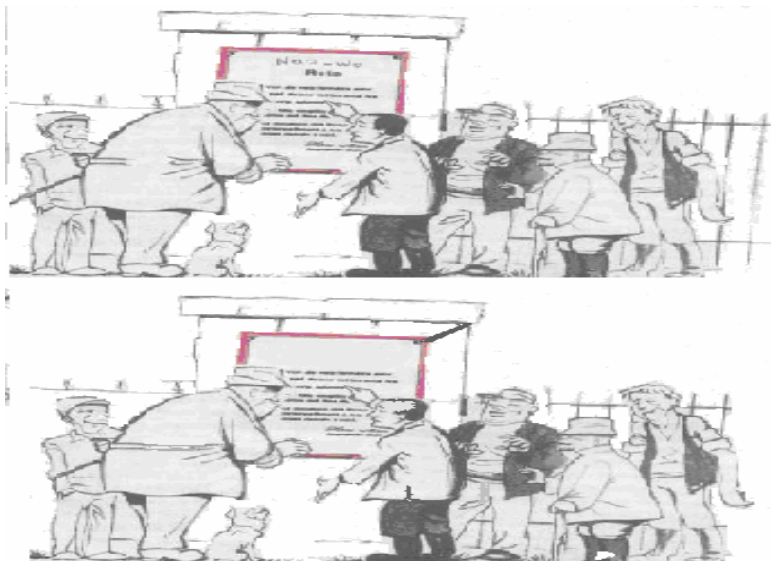
=Ya kē "dhü kö -ka ka baa-
siē kö 'ka 'wēēga 'nē 'bha -ya -ka

-kə "səə kö -wa yö "kpenng yi 'ö-
'ka, 'ka 'to 'ka- -nu 'dhə.

=Ya 'go yö -zē -a 'gü,
=klang- -tiantandhe -dede 'ö
-gban 'mε 'ö ü zuē" 'dhö =gi -sü 'ka
'wən 'bha 'kosən, 'ö dho kē -kə 'ö-
-bha kö -yö 'go ü zuē" "piü, -a
=klang- bha -a do -yö -dho kē-
'Dannēngdhö "kwi -a "su 'ö -kē
'Utö (Août) 'ka, -a 'gü. -A zü -yö
-dho bho- -a -dhekpəəyi -Blēsü
'ka, 'yö- "dhiü 'dhö ta -a "saədo

-naa 'ka. -A =ple -naa -yö -dho kē-
"Zuan Wen "su 'dhe 'ö -kē Juillet
'ka bha, 'ö sü -a -dhekpəəyi -kaəng
=ple ö ga "saədhü (25) -bha 'ö yö-
'ka -a -kaəng -yaaga (30) -bha.
"Kεε -kaa 'gü ma -sē 'ka; Mε "pεpε
'ö kaa- nu =klang- =ple bha, -a -nu
-ta bha, -ka -dhekpəəyi do 'to
"dhiü kö 'ka nu.

Pē "bin 'ö ya -a - ga -sē 'ka kö ziaan 'ö dho -Pamebhame =plöö 'ü- -zən



'Ka ka bo 'sēēdhε ya- -wo pö -sü 'ka, 'wən 'bha =ya kē ka -gə kö 'ka pö yi -dhe, -ka 'sēēdhε kē kö 'ka bə.
Yii- 'dresü -mü 08 BP 857 Abidjan 08 'ka. Tel. 22.43.12.72.

'Mε -nu 'ö 'wo 'sēēdhε 'ö ya- -kē, wo -mü =Sai Zoiasü , "Dhəəgbö Zafe, =Kesı Məyan Dhiföngsü, Valangten
Vidrinö waa- Edhena Pedhekwalösökaya 'ö- -nu =gban =ple 'wo go Dhusi 'ö -da "Anesü 'ö go 'Suisü , -a -nu 'ka.